

# Flecken Bruchhausen-Vilsen

---

## Protokoll

Sitzungsnummer: FI/AJS/003/13

über die Sitzung des Ausschusses für Jugend und Soziales am 04.02.2013

Beginn: 19:00 Uhr  
Ende 19:40 Uhr  
Ort: Sitzungssaal des Rathauses in Bruchhausen-Vilsen

### Anwesend:

#### **Vorsitzende/r**

Frau Meina Fuchs

#### **stimmberechtigte Mitglieder**

Herr Heiko Albers als Vertreter für Herrn Tholl  
Frau Daphne Bartels  
Herr Arend Meyer  
Herr Werner Pankalla  
Herr Bernd Prumbaum als Vertreter für Herrn Garbers  
Herr Ingo Rahn  
Frau Stephanie Schmitz  
Frau Christel Stampe

#### **Verwaltung**

Frau Simona Bartz  
Frau Sabine Hofmann  
Frau Maren Knoop  
Frau Anja Marcks  
Frau Marina Radeke  
Frau Cattrin Siemers  
Frau Kirsten Stengler

#### **Gäste**

Herr Dr. Dr. Wolfgang Griese  
Herr Bernd Schneider

### Abwesend:

#### **stimmberechtigte Mitglieder**

Herr Bernd Garbers  
Frau Janin Schnoor  
Herr Günter Schweers  
Herr Thomas Tholl

#### **Mitglieder ohne Stimmberechtigung**

Frau Ulrike Lampa-Aufderheide

## Öffentlicher Teil

### Punkt 1:

#### **Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Beschlussfähigkeit**

Die Ausschussvorsitzende Meina Fuchs eröffnet die Sitzung und begrüßt die Anwesenden. Sie stellt fest, dass der Ausschuss für Jugend und Soziales mit Ladung vom 24.01.2013 ordnungsgemäß geladen wurde und beschlussfähig ist.

Gegen die Tagesordnung werden keine Bedenken erhoben.

### Punkt 2:

#### **Genehmigung des Protokolls über die 2. Sitzung vom 21.03.2012**

Die Niederschrift wird ohne Einwände einstimmig genehmigt.

### Punkt 3:

#### **Erlass der Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2013**

##### **Vorlage: Fl-0045/13**

Frau Siemers trägt einzelne Positionen im Ergebnis- und Finanzhaushalt wie folgt vor:

#### Ergebnishaushalt

##### **Produkt 3650 Kindergarten Löwenzahn**

Im Kindergarten Löwenzahn werden zurzeit 106 Kinder in zwei Integrationsgruppen und drei Regelgruppen betreut. Somit ist der Kindergarten Löwenzahn bis auf 5 Plätze ausgelastet. Von den 106 Kindern besuchen zurzeit 7 Kinder den Spätdienst bis 15:00 Uhr und 6 Kinder den Spätdienst bis 16:00 Uhr.

Somit bleiben die Benutzungsgebühren trotz rückläufiger Kinderzahlen aufgrund der verlängerten Betreuungszeiten konstant.

Auf Anfrage von Herrn Dr. Dr. Griese erklärt Frau Siemers, dass der Landkreis Diepholz die heilpädagogischen Fachkräfte in den Integrationsgruppen zu 100 % finanziert.

Zudem wird vom Land Niedersachsen eine Finanzhilfe für die Personalkosten pro Jahreswochenarbeitsstunde gezahlt. Dieser Zuschuss beträgt für eine Erzieherin in einer Regelgruppe ca. 20 %, bei Erzieherinnen in Integrationsgruppen 45 % und für Erzieherinnen in Krippengruppen erhöht sich der Satz von jetzt 43 % ab dem 01.02.2013 auf 46 % und ab dem 01.08.2013 auf 52 %.

##### **Produkt 3651 Krippe Zwergenburg**

Bei den Personalkosten wurde eine Ausweitung der Betreuungszeit von bisher 15.00 Uhr auf 16:00 Uhr eingeplant.

Die Bewirtschaftungskosten für die Krippen gehen entgegen der Ansätze in den anderen Einrichtungen zurück. In den Vorjahren handelte es sich aufgrund des Neubaus um Schätzkosten.

Auf Anfrage von Herrn Dr. Dr. Griese teilt Frau Siemers mit, dass die Bauhofkosten für den Kindergarten nach dem tatsächlichen Bedarf des Jahres 2011 angesetzt wurden.

Frau Marcks fügt hinzu, dass aufgrund der abgängigen Spielgeräte zahlreiche Reparaturmaßnahmen durch den Bauhof durchgeführt werden mussten.

In der Krippe entstehen keine Bauhofkosten, weil die Bauhofaufgaben (insbesondere Grünflächenpflege) von einer Firma ausgeführt werden. Die Ausgaben hierfür werden unter der Kostenstelle 4211 verbucht. Die Kapazitäten des Bauhofes reichen insbesondere in den Sommermonaten nicht aus.

Weiterhin wird angefragt wieso die Erstattungen von Gemeinden unter Kostestelle 3482 so stark ansteigen.

Frau Siemers erläutert, dass die Erhöhung auf eine Personalkostenerstattung von der Gemeinde Süstedt für die Erzieherin Daniela Meyer zurückzuführen ist. Frau Meyer wurde für die Dauer von 2 Jahren zur Gemeinde Süstedt abgeordnet. Somit findet ein Personalkostenausgleich statt.

### **Produkt 3652 Waldkindergarten Heiligenberg**

Der Waldkindergarten ist mit 15 Kindern voll ausgelastet. Es besteht auch weiterhin eine große Nachfrage. Seit dem Kindergartenjahr 2011/2012 wird ein Spätdienst angeboten.

### **Produkt 3653 Bewegungskindergarten Scholen**

Auch der Bewegungskindergarten Scholen ist mit 35 Kindern (25 vormittags und 10 nachmittags) voll ausgelastet.

Es sollte langfristig über eine Betreuung von 7:00 bis 14:00 Uhr nachgedacht werden. Bisher ist noch keine Nachfrage vorhanden.

### **Produkt 3660 Jugendhaus Broksen**

Im Bereich des Jugendhauses Broksen gibt es nur Veränderungen bei der Bauunterhaltung. Es wurden 4.000 € für die Sanierung der Toiletten eingeplant.

Außerdem soll das Open-Air in diesem Jahr in Bruchhausen-Vilsen stattfinden.

### **Produkt 3661 Spielplätze**

Bei dem Produkt Spielplätze fällt auf, dass der Bedarf für Bauhofstunden extrem zurückgegangen ist. Dies ist darauf zurückzuführen, dass die Umgestaltungsmaßnahmen auf den Spielplätzen im Jahr 2012 abgeschlossen wurden.

Auf Nachfrage von Frau Stampe erklärt Frau Siemers, dass der Wasserspielplatz beim Tourismusbereich angesiedelt ist.

## **Produkt 3662 Jugendhaus Engeln**

Im Jugendhaus Engeln sind die Ansätze unverändert.

### **Finanzhaushalt**

Im Kindergarten Löwenzahn wird am 11.02.2013 das bereits 2012 bestellte Spielgerät „Hexenhaus“ aufgebaut.

Zudem sind 2.600 € für neue Garderoben eingeplant.

In der Krippe Zwergenburg ist ein Ansatz von 1.500 € für einen Krippenwagen eingeplant.

Im Jugendhaus Broksen soll für ca. 2.000 € ein Sonnensegel beschafft werden.

Herr Dr. Dr. Griese stellt in diesem Zusammenhang heraus, dass die Jugendarbeit in der Samtgemeinde Bruchhausen-Vilsen mit einem Samtgemeindejugendpfleger und den örtlichen Gemeindejugendpflegern als vorbildlich zu bezeichnen ist. Beim Landkreis Diepholz gibt es seit 2013 ein Förderprogramm für die Jugendarbeit. Die Beschäftigung von Jugendpflegern wird mit 5.000 € bezuschusst.

Herr Dr. Dr. Griese regt in Bezug auf die geplanten Anpflanzungsarbeiten an der Skateanlage an, die Jugendlichen an diesen Arbeiten zu beteiligen. Frau Siemers erklärt, dass die Skater bereits angeboten haben bei der Bepflanzung der Skateranlage mitzuhelfen.

Die Haushaltssatzung und das Investitionsprogramm des Haushaltsjahres 2013 werden in der vorliegenden Fassung unter Berücksichtigung der sich aus den Beratungen ergebenden Änderungen beschlossen.

**Ja: 9 Nein: 0 Enthaltungen: 0**

### **Punkt 4:**

#### **Mitteilungen der Verwaltung**

### **Punkt 4.1:**

#### **Spieletag in der Veranstaltungshalle**

Frau Siemers teilt mit, dass am 09.02.2013 in der Zeit von 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr wieder ein Spieletag in der Veranstaltungshalle stattfindet. Die Einnahmen sind so kalkuliert, dass die Ausgaben gedeckt werden können.

### **Punkt 5:**

#### **Anfragen und Anregungen**

**Punkt 5.1:**  
**Nächste Sitzung**

Frau Fuchs gibt bekannt, dass die nächste Sitzung des Ausschusses für Jugend und Soziales am 12.03.2013, um 19:00 Uhr im Jugendhaus Broksen stattfinden wird. Themen werden die Anmeldesituation in den Kindertagesstätten, der Jahresbericht des Jugendpflegers und die Weiterentwicklung der Seniorenarbeit sein.

**Punkt 5.2:**  
**Bereisung Spielplätze**

Auf Anfrage von Frau Schmitz erklärt Frau Siemers dass eine Bereisung der Spielplätze erst für die übernächste Sitzung des Ausschusses geplant ist.

**Punkt 6:**  
**Einwohnerfragestunde**

Die Einwohnerfragestunde wird nicht in Anspruch genommen.

Frau Fuchs bedankt sich bei den Anwesenden für die Teilnahme und beendet die Sitzung.

Die Ausschussvorsitzende

Der Gemeindedirektor

Die Protokollführerin